

DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH DECLARAȚIA DE PERFORMANȚĂ

Nr. / No. 10/CPR/2019

1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu: ¹ 1. Cod unic de identificare al produsului-tip: ¹	Asfalt drogowy modyfikowany polimerami ORBITON 25/55-60 Bitum modificat cu polimeri ORBITON 25/55-60
2. Zamierzone zastosowanie lub zastosowania: ¹ 2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate): ¹	Do budowy i utrzymania dróg, lotnisk i innych powierzchni przenoszących ruch kołowy <i>Pentru construcția și întreținerea drumurilor, aeroporturilor și a altor suprafețe de trafic</i>
3. Producent: ¹ 3. Fabricant: ¹	Polski Koncern Naftowy ORLEN S.A. ul. Chemików 7 09-411 Płock, Polska <i>Polonia</i> Tel.: (+48) 24 365 22 41 WYDZIAŁ ASFALTÓW PR4-1 ul. Chemików 7, 09-411 Płock, Polska <i>Polonia</i>
4. System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych: ¹ 4. Sistemul (sistemele) de evaluare și de verificare a constanței performanței: ¹	2+
5. Norma zharmonizowana: ¹ 5. Standard armonizat: ¹ Jednostka lub jednostki notyfikowane: ¹ Organism (organisme) notificat(e): ¹	EN 14023:2010 / PN-EN 14023:2011/Ap1:2014 Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A., nr. identyfikacyjny 1434 Centrul Polon de Testare și Certificare, unitate notificată cu numărul de identificare 1434
6. Deklarowane własności użytkowe: ¹ 6. Performanța (performanțe) declarată (declarate): ¹	

Zasadnicze charakterystyki <i>Caracteristici esențiale</i>	Właściwości użytkowe <i>Performanță</i>			Zharmonizowana specyfikacja techniczna <i>Specificațiile tehnice armonizate</i>
Konsystencja w pośredniej temperaturze eksploatacji (penetracja w 25°C wg PN-EN 1426) <i>Consistență la temperatură de lucru intermediară (penetrație la 25°C conform PN-EN 1426)</i>	25 - 55	0,1mm	klasa 3	EN 14023:2010 p. 5.2.2
Konsystencja w wysokiej temperaturze eksploatacji (temperatura mięknięcia PIK wg PN-EN 1427) <i>Consistență la temperatură de lucru ridicată (punct de înmuiere conform PN-EN 1427)</i>	≥ 60	°C	klasa 6	EN 14023:2010 p. 5.2.3
Łamliwość w niskiej temperaturze eksploatacji (temperatura łamliwości Fraassa wg PN-EN 12593) <i>Friabilitate la temperatură de lucru scăzută (Punct de rupere Fraass conform PN-EN 12593)</i>	≤ -10	°C	klasa 5	EN 14023:2010 p. 5.2.4
Kohezja (siła rozciągania wg PN-EN 13589) <i>Coeziune (rezistență la tracțiune conform PN-EN 13589)</i>	≥ 2 (10°C)	J/cm ²	klasa 6	EN 14023:2010 p. 5.2.5
Stałość konsystencji – odporność na starzenie (metoda RTFOT wg PN-EN 12607-1): <i>Durability of the consistency – resistance to hardening (RTFOT method acc. PN-EN 12607-1):</i>				EN 14023:2010 p. 5.2.6
<ul style="list-style-type: none"> - pozostała penetracja w 25°C po RTFOT - penetrație reziduală după îmbătrânire la 25°C - wzrost temperatury mięknięcia PIK po RTFOT - creșterea punctului de înmuiere după îmbătrânire 	≥ 60	%	klasa 7	EN 14023:2010 p. 5.2.6
	≤ 8	°C	klasa 2	
Odształcenie sprężyste (nawrót sprężyste w 25°C wg PN-EN 13398) <i>Revenire elastică (revenire elastică la 25°C conform PN-EN 13398)</i>	≥ 60	%	klasa 4	EN 14023:2010 p. 5.2.7
Substancje niebezpieczne określone w przepisach prawnych <i>Substanțe periculoase</i>	spełnia <i>îndeplinește</i>			EN 14023:2010 p. 5.3

7. Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.¹
 7. Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.¹

W imieniu producenta podpisał(-a):¹
 Semnată pentru și în numele fabricantului de către:¹

Krzysztof Kozera – Dyrektor Bloku Olejowo - Asfaltowego
 (imię i nazwisko / nume)

Dyrektor
 Bloku Olejowo-Asfaltowego

Krzysztof Kozera

(podpis)
 (semnătura)

Płock, 29.08.2019
 (miejsce i data wydania)
 (locul data eliberării)

¹ ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) NR 305/2011 z dnia 9 marca 2011 r.

¹ REGULAMENTUL (UE) NR. 305/2011 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI din 9 martie 2011